

Ageriko batzarra
Bilbon, 1995eko ekainaren 30ean

Haritschelhar, J., euskaltzainburua
Lekuona, J.M., euskaltzainburuordea
Knörr, E., idazkaria
Arana, J.A., diruzaina
Goenaga, P.
Irigoyen, A.
Kintana, X.
Krutwig, F.
Oihartzabal, B.
San Martin, J.
Villasante, L.

Pujana, P.

Badiola, R.
Barrenengoa, F.
Etxebarría, J.A.
Gereño, X.
Kortazar, J.
Lizundia, J.L.
Oleaga, J.
Rotaetxe, K.
Uribarren, P.

Bilbon, egoitzan, 1995eko ekainaren 30ean, arratsaldeko bost eta erdietan, bildu da Euskaltzaindia, aldamenean aipatzen diren euskaltzain oso, ohorezko eta urgazleak han zirela. Ezin etorria adierazi dute M. Azkarate, J.L. Davant, E. Larre, P. Ondarra, Tx. Peillen, I. Sarasola eta J.M. Satrustegik.

Lehen errenkadan jarri dira Corominas jaunaren izenean etorri den Xavier Terrado, Lleidako Unibertsitateko irakaslea, eta Eneko Oregi, Hezkuntza sailburuordea, Josu Oregi zenaren semea. Bizkaiko euskaltzale batzuk ere etorri dira ospakizunera.

Lehendabizi, E. Knörr idazkariak egungo batzar arruntaren berri eman du.

Ondoren, Juan San Martinek Josu Oregi urgazlearen hilberria irakurri du. euskara eta euskal kulturarentzako debeku eta eragozpen denboran Oregi jaunak egin lana gogoratuz bereziki.

Gero, martxoko batzarrean izendaturiko bi euskaltzain ohorezkoei, Joan Corominas eta Pedro Pujanari, diploma ematea egin da. Lehenik, Pujanaren bizitza eta lanak azaldu ditu labor euskaltzainburu jaunak. Ondoren, Pujana jaunaren hitzaldi bat irakurri du Patxi Uribarren urgazleak. Esker onezko hitzen ondoren, Oletako eta inguruko herrietako aditaz jardun du. Bukaeran, euskal aditaz ohar mintzatu da.

P. Pujana mahaira hurbildu da gero eta J. Haritschelharrek diploma eman dio.

J. Corominas-ez hitz batzuk esan ditu halaber euskaltzainburuak, haren merezimenduak goraiatzeko.

Gero, E. Knörrek hitzaldi bat irakurri du katalanez, Corominas jaunaren izendapenaren arrazoa azalduz, batetik, eta, bestetik, euskaltzain ohorezko berriaren giza alderdi batzuk agertuz. Xavier Terradok artikulu batean esandako Corominasen lau dohaiak aipatu ditu E. Knörrek: katalanzaletasuna, iraupena, prestutasuna eta gizatasuna. Corominasek izendapenaren berri jakin zuenean telefonoz adierazitakoa kontatu du idazkariak: Sorbonako *honoris causa* doktoradutzaren pare zela harentzat Euskaltzain-

diko izendapen hau, eta galdetu du euskara eta Akaderniarenganako estimuaren adierazgarri hoberik izan ote daitekeen. Euskaltzaindia esker onez betea dela esan du ondoren, Corominas jaunak egindako ikerlan oparoagatik eca izendapena onartzeagatik. X. Terradori euskaltzain guztien besarkada anaikorra Corominasi ematea eskatuz bukatu du mintzaldia.

Ondoren, Terrado jaunak maisuaren ezin etorria adierazi du eta haren esker ona agertu. Egungo ekitaldirako J. Corominasek lau hizkuntzatan idatzitako mezua irakurri du bukatzeko. Honela dio: “Ohore handi honegatik eskerrik asko bihotzez. Moltes gràcies cordialment, savis col.legues. Grand merci, savants amis. Sumamente agradecido a tantos maestros. Gora Europa bat, Auñemendiko alaba!”.

Azkenik, Jean Haritschelharrek euskaltzain ohorezkoaren diploma luzatu dio Xavier Terradori Corominas jaunarentzat.

Jean Haritschelhar,
euskaltzainburua

Endrike Knörr,
idazkaria